

## ХРОНИКА

БАЛКАНСКИЙ КАБИНЕТ  
МОСКОВСКОЙ ДУХОВНОЙ  
АКАДЕМИИ

**Х**ристианское наследие Балканского региона имеет определяющее значение для изучения истории Русской Православной Церкви и других славянских Церквей, потому что на этой территории славянская традиция соприкасалась с византийской. Именно здесь были созданы и неоднократно редактировались корпус славянских переводов Священного Писания и комплекс славянских переводов богослужебных текстов, которые использовались в церковных организациях средневековых славянских государств.

История христианской традиции на Балканском полуострове традиционно является предметом изучения в Московской духовной академии. Имена профессора протоиерея Александра Горского, профессоров Г. А. Воскресенского, Е. Е. Голубинского и Н. Л. Туницкого встречаются не только в научных справочниках и энциклопедиях, но и в библиографических аппаратах современных исследований. Дело, начатое профессорами Московской духовной академии в XIX столетии, продолжает в настоящее время Балканский кабинет, в 2013 г. созданный в МДА под руководством профессора Алексея Мстиславовича Пентковского.

Балканский кабинет создан в целях:

- организации и проведения междисциплинарных научных исследований по изучению христианского наследия Балканского региона, осуществляемых в Московской Духовной Академии;
- организации и подготовки специальных учебных программ, связанных с изучением христианского наследия Балканского региона в Московской Духовной Академии;
- организации и проведения факультативного обучения студентов Московской Духовной Академии славянским языкам Балканского региона (болгарский, сербский, македонский);
- обеспечения единства научно-исследовательской работы с учебным процессом в Московской Духовной Академии.

- Основные задачи Балканского кабинета сегодня:
- координация и проведение междисциплинарных исследований, связанных с изучением христианского наследия Балканского региона, наследия и традиций святых славянских просветителей равноапостольных Кирилла и Мефодия и их учеников, с изучением церковно-политических процессов в Балканском регионе в Новое и Новейшее время.
- привлечение студентов, магистрантов и аспирантов Московской Духовной академии, а также преподавателей к научным исследованиям, проводимым в рамках деятельности Балканского кабинета.
- использование результатов современных научных исследований в учебном процессе и повышение научной квалификации преподавателей.

В 2016 г. исполнилось 1100 лет со времени блаженной кончины святителя Климента Охридского (27 июля 916 г.). Этот юбилей имеет особое значение для изучения наследия Охридского чудотворца, так как за последние десятилетия произошли существенные изменения в представлениях о вкладе свт. Климента и его сподвижников в развитие славянского богослужения, обусловленные выявлением и введением в научный оборот различных оригинальных и переводных богослужебных текстов, непосредственно связанных с их деятельностью.

Подводя промежуточные итоги этих исследований, 19–20 октября 2015 г. Балканский кабинет Московской духовной академии совместно с Национальным комитетом славистов и журналом “Словѣне” организовали и провели междисциплинарный научный семинар “Святитель Климент Охридский и формирование славянского богослужения византийского обряда”, в котором приняли участие исследователи из Албании, Болгарии, Македонии, Сербии и России. В их сообщениях были рассмотрены различные археологические, исторические, лингвистические, литургические и канонические источники, связанные с деятельностью первого славянского епископа византийского обряда и характеризующие его вклад в формирование и развитие славянского богослужения.

Сообщения, представленные на семинаре, были положены в основу статей, опубликованных в специальном выпуске журнала Slověne (= Словѣне. International Journal of Slavic Studies. Vol. 5. № 2. Москва: Московский педагогический государственный университет, 2016; интернет-публикация — <http://slovene.ru/ojs/index.php/slovene/issue/view/11/showToc>).

Особо важным является обеспечение взаимодействия с другими подразделениями Московской духовной академии и другими организациями в целях решения стоящих перед Балканским кабинетом задач:

- участия в выполнении научно-исследовательских и учебных программ;
- координации тематики, согласования планов научно-исследовательских работ, проводимых в Балканском кабинете;
- создания в установленном порядке совместных учебно-научных подразделений, временных трудовых коллективов и иных видов научно-исследовательских и научно-педагогических объединений;
- привлечения в установленном порядке к выполнению работ, проводимых Балканским кабинетом, сотрудников других подразделений, студентов, аспирантов, докторантов Московской духовной академии, а также сторонних высококвалифицированных специалистов;
- проведения или участия в совместных научных семинарах и конференциях;
- привлечения сотрудников Балканского кабинета к руководству научной работой студентов и аспирантов, к чтению лекций, проведению семинаров и другим видам учебной работы;
- содействия использованию результатов научных исследований, проводимых Балканским кабинетом, в учебном процессе.

ПРАКСИС  
Том 2 • № 2 • 2019

*Научный журнал  
Московской духовной академии*

ISSN 2658-6517

Макет и вёрстка

*С. С. Болденков*

Издательство Московской духовной академии  
141312, г. Сергиев Посад,  
Троице-Сергиева Лавра, Академия  
Эл. почта: [publishing@mpda.ru](mailto:publishing@mpda.ru)

Отпечатано в типографии ООО «Издательство Юлис»,  
[www.yulis.ru](http://www.yulis.ru), e-mail: [inform@yulis.ru](mailto:inform@yulis.ru)  
г. Тамбов, ул. Монтажников, 9. Тел.: (4752) 756-444  
г. Москва, Гостиничный проезд, 4Б. Тел.: (495) 668-09-42